



GET IT ON  
Google Play

Download on the  
App Store

Download Toyota Iraq mobile app for more information or visit [www.toyota.iq](http://www.toyota.iq)

قيادة بكل ثقة



**بالتصميم الجديد، تبدأ أسطورة لاندكروزر جديدة.  
قيادة تفوق كل التوقعات.**

## **With the new design, a new Land Cruiser legend begins. Driving beyond all expectations.**

من حرارة الصحراء اللاحية إلى القطب الجنوبي، وفي أقصى الظروف التي يمكن مواجهتها على أكثر الطرق وعورها في العالم، حازت لاندكروزر على لقب «ملكة سيارات الدفع الرباعي». في كل ركن من أركان العالم، أصبح أداء لاندكروزر وموثوقيتها مادة للأساطير. تلك الأسطورة بدأت في اليابان عام 1951 بمزايا الأداء الشامل والموثوقة لسيارة تويوتا BJ. Jeep. وفي عام 1954، تم اعتماد اسم «لاندكروزر»، وهي العام الذي تلاه ظهرت لأول مرة موديلات السلسلة ٢٠ التي أشعلت مانتتها الشديدة فتيل مبيعات التصدير في أميركا وأستراليا والبرازيل والشرق الأوسط. وشهدت السنتينيات ظهور موديلات السلسلة ٤٠ التي جعلت سمعة لاندكروزر فوق مستوى الانتقاد. وأدى المحرك من الطراز F ومجموعة من التحسينات الأخرى إلى تحسين جذري في الأداء في السرعات العالية وعلى الطرق الوعرة على السواء. وأصبحت لاندكروزر مُنتجًا دائم النجاح وسيارة شتهرت بمزاياها العملية حيثما تمت قيادتها. كل هذه الموديلات كانت وريثة مباشرة للسلسلة ٤٠ الأسطورية. فكلها تحافظ ببناطق قوة السلسلة ٤٠ — طول العمر والموثوقة وقوة التحمل — وتضيف إليها مزايا الراحة والانتقاد المحسّنين التي تتضمنها في المركز الأول من حيث المزايا العملية. ويأتي تصميم المقدمة الجديدة الآن ليضيف إحساساً بالاسراع والرحاقة، مصحوباً بميزة الحضور القوي الجديدة. وتضيف موديلات لاندكروزر ٧٠ إلى الأداء العملي المتتفوق بدرجة لا تقاوم كلاً من الإثارة والتصميم العصري الكفيلي يجعلها أسطورة جديدة.

Driving beyond all expectations, from desert heat to the South Pole, in the most severe off-road conditions: Land Cruiser has earned its title as King of the 4WDs. Land Cruiser performance and reliability are legendary. It began in Japan in 1951 with the tough Toyota Jeep BJ. The name "Land Cruiser" was adopted in 1954; the following year, the 20-series, whose ruggedness drove export sales, was born. In the 1960s, the 40-series models made Land Cruiser's reputation unassailable. The F-type engine and other improvements dramatically improved high-speed and off-road performance. Land Cruiser became a perennial hit, renowned for utility wherever it was driven. These models are heirs of the legendary 40 series, with the same strengths—durability, reliability, endurance—to which they add the comfort and handling that make them No. 1 in utility. Now the new front design brings a strong new presence with breadth and spaciousness. Overwhelming superiority in functionality plus exciting sophisticated design: the new Land Cruiser 70s will become a new legend.

**1951**



Toyota BJ

**1955**



**1960**



**1984**





## سيارة لاندكروزر هذه تأخذك إلى حيث تشاء.

قوية ومتينة ومرحية وصديقة للبيئة

يولد المحرك قدرة أكبر وغازات عادم أقل. إطار الهيكل المتنين أساس راسخ للانسياط المتجاوب والأداء الوظيفي الذي لا مثيل له، ونظام التعليق يتميز بتصميم مثالى لتحقيق الراحة وسعة التحميل على السواء.

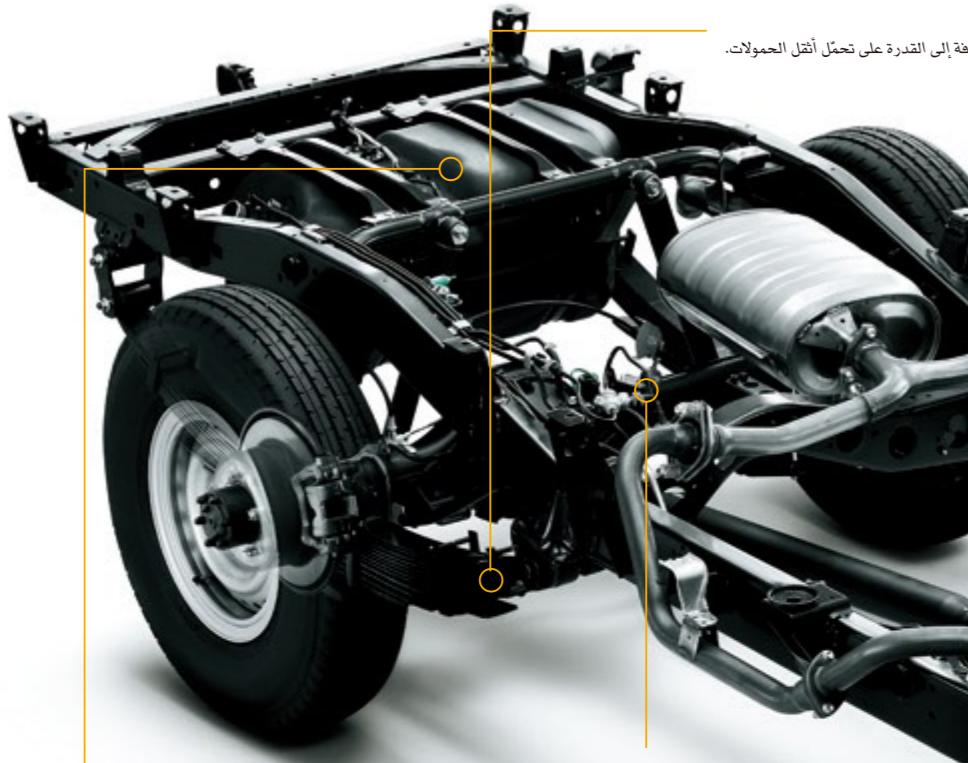
## This Land Cruiser takes you everywhere you want to go.

**Powerful, rugged, comfortable and environment friendly**

The engine delivers more horsepower and produces fewer emissions. The rugged frame is a solid foundation for responsive handling and incomparable functionality, the suspension optimized for both comfort and load-carrying capacity.



صورة: بيك آب بمقصورة وقاعدة عجلات فائقة الطول



**التعليق الخلفي بالنوايسن الصفائحية يزيد الموثوقية.**  
وتوارنه مقابل التعليق الأمامي يضمن تحقيق الراحة إضافة إلى القدرة على تحمل أثقل الحمولات.

**Leaf-spring rear suspension increases reliability.**  
Its balance against the front suspension ensures comfort plus support for the heaviest loads.



**المotor سعة ٤٠ لترًا الذي يتميز بنطاق التشغيل لا يقتصر على توليد غازات العادم بمقادير أقل بل يعطي أيضًا قدرة أكبر بكثير.**  
**المotor الديزل سعة ٤٢ لترًا يجمع بين الاستهلاك المنخفض للوقود والقدرة وعزم الدوران الكبيرين وقدرة العمل غير العادي.**

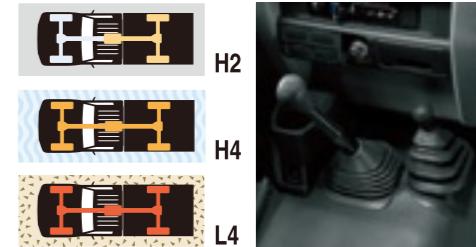
**The cleaner-running 4.0 liter engine not only produces fewer emissions, it also delivers greater horsepower.**  
**The 4.2 liter diesel combines low fuel consumption, ample power and torque, and outstanding durability.**

**٤٠ لترًا**  
محرك ذو ٦ سلندرات بمقدمة مزدوجة VVT-i  
وتوقف صمامات متغير ذكي OHC

**4.0 Liters**  
V6 Twin Cam VVT-i

**٤٢ لترًا**  
محرك ذو ٦ سلندرات بمقدمة علوية مفردة OHC

**4.2 Liter Diesel**  
6 Cylinders, In-line OHC



**H2**  
**H4**  
**L4**

**٩٠ لترًا**  
+  
**٩٠ لترًا**

المخزن الثاني سعة ٩٠ لترًا، وهو من التجهيزات الاختيارية، يحقق زيادة جذرية في المساحة التي يمكنك أن تتحملها قبل إعادة التزويد بالوقود.

Optional second 90-liter tank doubles the distance between refills.

**التعليق الأمامي بالنوايسن المكافحة يجمع بين القدرة الفائقة على حمل الحمولات والمرونة المطلوبة للحمل ذات الأوزان المختلفة.**

**coil spring front suspension delivers outstanding flexibility and load-bearing capacity.**

لاندكروزر مصممة بعناية بخلوص أرضي (ارتفاع عن الأرض) كبير وقدرة كبيرة على صعود المرتفعات لتحسين قوة التحمل والموثوقية على الطرق الوعرة.

**The Land Cruiser has ample ground clearance and climbing capability for rough roads.**



**٢٩° ٢٧° ٣٥°**  
**700mm**  
**٤١°**  
**٤١°**

**خصائص الطريق الوعرة**  
(Super Long Wheelbase Pickup)

**محور العجلة التلقائي القفل ذو الوضع المزدوج،**  
وهو من التجهيزات الاختيارية، يتيح لك إمكانية فصل العجلات الأمامية ثنائياً وتحجيم سلاسة بين وضعي الدفع الثنائي والدفع الرباعي دون أن يضطر السائق لعدارة مقعدة.

Optional Dual Mode Automatic Locking Hub lets you lock the front wheels and switch between 2WD and 4WD from the driver's seat.

**الفرامل الأمامية القرصية الممهوأة**  
مقاس ١٦ بوصة تعمل على تبديد الحرارة المتولدة عن الفرملة لتعزيز السيطرة والأمان.

**16-inch front ventilated disk brakes dissipate heat from braking for enhanced control and safety.**



## خذ موقعك في مقعد السائق.

### أناقة وراحة وسهولة في القيادة

لم يسبق أبداً أن كان الجلوس المريح والاسترخاء والتركيب على القيادة يمثل هذه السهولة. لوحة العدادات الأنيقة معابرة بدقة لسيارة لاندكروزر هذه تحديداً، حيث تم تجهيز مفتاح وماضات الخطر والشاشة في الأعلى وجميع ضوابط التحكم الأخرى في مواضع يسهل الوصول إليها. هناك جودة أعلى في كل التفاصيل.

## Put yourself in this driver's seat.

### Stylish, comfortable and easy to drive

It has never been easier to sit back, relax and focus on your driving. The stylish instrument panel is fine tuned for this Land Cruiser, with the hazard switch and clock at the top and all other controls within easy reach. There is higher quality in every detail.

صورة: بيك أب بمقصورة واحدة وقاعدة عجلات قافية الطول



نظام قفل الأبواب اللاسلكي يمكنكم من قفل وهنك قفل جميع الأبواب من مسافة.

Wireless door lock system lets you lock and unlock all the doors from a distance.



عملة القيادة القابلة لضبط زاوية الميلان وضبط الارتفاع تتيح إمكانية الضبط بدقة أكبر لتحقيق الحد الأقصى من راحة القيادة.

The tilt-adjustable, telescoping steering wheel allows finer adjustment to maximize driving comfort.



النوافذ الخلفية الرباعية المثلثة الاختيارية هي طريقة سهلة لتجدد هواء الكابينة.

Optional triangular quarter windows are a handy way to freshen cabin air.



المقاعد الأمامية المستقلة تسهل المحافظة على أفضل وضعية قيادة.

Independent front seats make it easy to maintain optimal driving position.



حافظة قوارير في الكابينة الخلفية، تتسع لثلاث قوارير، اختيارية في طرازات البيك أب.

A bottle holder in the rear of the cabin with spaces for three bottles is optional on pickups.



صندوق الكونسول الكبير الموجود بين مقعدي السائق والراكب المنفصلين يوفر حيز تخزين كبير ترتيب الأشياء الصغيرة.

(قياس مع المقاعد المنفصلة.)

The large console box located between the separate driver's and passenger's seats provides plenty of storage space for organizing small items.  
(Standard with separate seats.)



صورة: بيك أب بمقصورة واحدة وقاعدة عجلات قافية الطول

## سلامتك في رأس قائمة الأولويات.

### خصائص أمان فاعلة ومنفعة

خصائص الأمان الفاعلة تشمل الموضع الاستراتيجي لعجلة القيادة وضوابط التحكم، والنوافذ المصممة لتحقيق قابلية الرؤية من جميع الجهات. أما خصائص السلامة المنفعة فتشمل الأكياس الهوائية ومكونات الجسم المتينة.

## Your safety is a top priority.

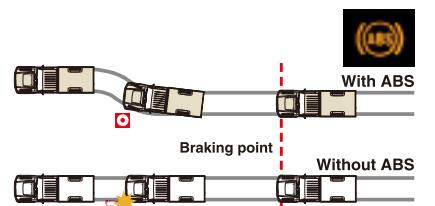
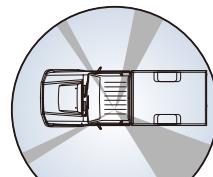
### Active and passive safety features

Active safety features include strategically placed steering wheel and controls and windows designed for all around visibility. Passive safety features include airbags and rugged body components.



مصابيح الضباب الاختيارية تحسن قابلية الرؤية الأمامية في الضباب الكثيف وغيره من الظروف الجوية السيئة.

Optional fog lamps improve forward visibility in adverse weather.



يساعد نظام الفرامل المقاومة للانغلاق (ABS) في تحسين السلامة وأمان القيادة وذلك بالمساعدة على منع قفل العجلات عند الاستخدام المفاجئ حوله ويقلل الإجهاد في الرحلات الطويلة إلى الحد الأدنى.

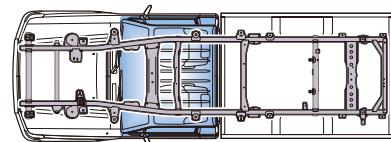
Good visibility in all directions makes it easy to check what is going on and minimizes fatigue on long trips.

By helping prevent wheel lock when you apply the brakes suddenly or apply them when driving on a slippery road surface, anti-lock brake system (ABS) helps enhance handling and driving safety. (Option)



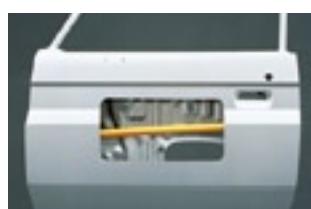
أكياس هواء<sup>\*</sup> المزدوجة للمقاعد الأمامية تكمل فعل تقييد الحركة الذي تؤديه أحزمة المقاعد لتوفير المزيد من الحماية في حالة التصادم من الأمام. (اختياري)  
\* نظام تقييد الحركة التكميلي

Front-seat dual SRS<sup>\*</sup> airbags supplement the restraining action of seatbelts to provide further protection in the event of a front-end collision. (Option) <sup>\*</sup>Supplemental Restraint System



في حالة وقوع حادث، يقوم القطاع الأمامي القابل للتحطم بامتصاص قوة المقدمات الأمامية بحيث تتوزع طاقة التصادم على كافة أجزاء إطار الهيكل وتم حماية السائق والركاب.

Front crushable zone absorbs the force of head-on collisions, protecting driver and passengers by distributing energy impact throughout the frame.



دعامات التصادم الجانبية تقلل احتمالات دخول الصدمات الجانبية إلى داخل الكابينة عبر الأبواب.

Side impact beams reduce the likelihood of side impacts intruding through the doors.

## عمر طويل وسهولة استخدام، حتى في الأشياء البسيطة كالخطafات.

### سطح تحمل عالي متين مصمم لكافأة العمل

العنابة الدقيقة جداً التي يحظى بها تصميم كل مرتبة لاندكروزر تشمل تصميم سطح التحميل. كونه متين ويعمر طويلاً هو أمر مفروغ منه. لكنه يتميز أيضاً بسهولة التحميل والتفرغ، لزيادة كفاءة العمل. كما أن منظومة المزايا تشمل الحماية الشاملة ضد الصدأ.

## Durability and ease of use, down to the last hook.

### A ruggedly practical deck designed for working efficiency

The care that goes into every Land Cruiser includes the design of the deck. It is tough, durable, and easy to load and unload, for efficient work. Plus rust prevention is part of the package.



إطار الحمولة يحمي الكابينة من حركة الحمولة على سطح التحميل.



الخطافات تسهل ربط الحمولة لتنبيتها في مكانها بشكل راسخ.



الألوان الجانبية المصنوعة من الفولاذ المجلven توفر مقاومة ممتازة للصدأ والتآكل.



هذه الجذار الممتنة التي يمكن الاعتماد عليها تثبت بوابة المؤخرة بإحكام في موضعها بالزاوية التي تختارها.

Guard frame protects the cabin from shifting cargo.

Hooks make it easy to tie down cargo.

Galvanized steel side panels resist rust and corrosion.

Rugged, reliable chains hold the tailgate at the angle of your choice.



صورة: بيك آب بسقف صلب وقاعدة عجلات طويلة / بمقصورة واحدة وقاعدة عجلات فانقة الطول  
Photo: Long Wheelbase Hard Top / Super Long Wheelbase Single Cab Pickup

# SPECIFICATIONS

# المواصفات

ENGINES		المحركات	
١٢ صماماً، ٤ لتر ديزل (1HZ)		٤ صماماً، ٠٠٠ لتر (1GR-FE)	
٦ سلندرات، مழود كامة على مفردة مفردة OHC		٦ سلندرات، مழود كامة على مفردة مفردة	
٤١٦٤		٣٩٥٦	
٢٨٠٠ / ١٢٨		٣٥٢٠ / ٢٢٨	
٢٢٠٠ / ٢٩٠		٣٣٨٠ / ٣٦٧	
نظام الوقود		نظام الوقود	
إضافة المزاجية الزائدة قد تغير الأداء في هذه الجدول.		إضافة المزاجية الزائدة قد تغير الأداء في هذه الجدول.	
• تأمين شرطة تويوتا بمحركات أقوى من العدادات والمواصفات بدون إشعار مسبق.		• تأمين العدادات والمواصفات والعدادات قابلة للتغيير بنية الهواء بالشروط والمتطلبات المحلية.	
للحصول على معلومات حول أي من هذه التغييرات في تفاصيل برج التسبيح يرجى الاتصال بأقرب وكيل معتمد لتويوتا.		• ملاحظة: السيارات المصورة والمواصفات المفصلة في هذا الكاتالوج قد تختلف عن الموديلات والتجهيزات المتوفرة في منطقتك.	
لأن هناك السيارة قد يختلف انتفاها سبيلاً عن الصورة الواقعية في هذا الكاتالوج.		لأن هناك السيارة قد يختلف انتفاها سبيلاً عن الصورة الواقعية في هذا الكاتالوج.	
١: متوفّق مع المقاييس الأوروبية Euro 2		٢: منتفّق أولي	
24V 4.0 liter (1GR-FE) <sup>1</sup>		12V 4.2 liter Diesel (1HZ)	
Types		6 Cylinders, V-type Twin Cam 24 Valve	
Piston displacement cc.		3956	
Max. output (net) HP/rpm		228/5200 <sup>2</sup>	
Max. torque (net) kg-m/rpm		4164	
Fuel system		Electronic fuel injection	
Distribution type fuel injection			

Addition of extra features may change figures in this chart.

• Toyota Motor Corporation reserves the right to alter any details of specifications and equipment without notice.

Details of specifications and equipment are also subject to change to suit local conditions and requirements.

Please inquire at your local dealer for details of any such changes that might be required for your area.

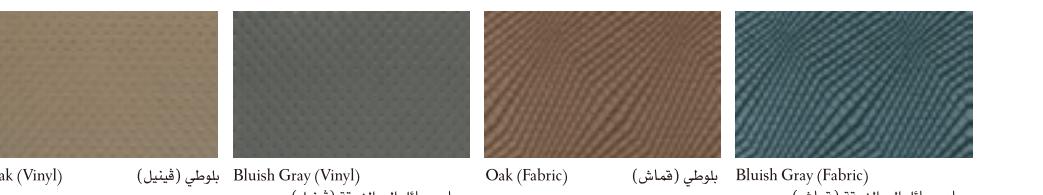
• Note: Vehicles pictured and specifications detailed in this catalog may vary from models and equipment available in your area.

Vehicle body color might differ slightly from printed photos in this catalog.

\*1: Euro 2

\*2: Pre-cleaner

## INTERIOR COLOURS



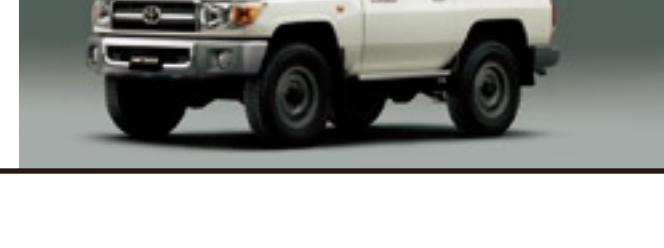
الألوان الداخلية

Oak (Vinyl) بلومني (فينيل) Bluish Gray (Vinyl) رمادي مائل إلى الزرقة (فينيل)

## EXTERIOR COLOURS



الألوان الخارجية

CHASSIS		الشاسيه		WEIGHT		عدد الركاب		نوع المحرك وجهاز ناقل الحركة		الأبعاد والعلو عن الأرض DIMENSIONS & GROUND CLEARANCE		BODY TYPE & WHEELBASE	
الإطارات Tires	سعة خزان الوقود Fuel tank capacity (liters)	أذن سقط المدار Min. turning radius (tires) m.	الفرامل Brakes	أمامية/خلفية Front/Rear	نظام التعليق Suspension	أمامي/خلفي Front/Rear	وزن الإجمالي (كم)	وزن السيدة/غرفة Curb weight شترن/ديزل (kg) Gasoline/Diesel(kg)	SEAT CAPACITY	ENGINE TYPE & TRANSMISSION	GRADE	طرادات الجسم وقاعدة العجلات BODY TYPE & WHEELBASE	
-١٦R ٧,٥ PRLT٨	٩٠ (احتياطي) ٩٠ (+٩٠ إضافي)	٧,٢ ٧,٢	أقراص Abras	محور Axle	صلب، توازي Coil springs	٢٠٨٥ (٢٢٣٥-٢٠٤٠) 2085 (2040-2335)	٣٢٠٠	٢٠٨٥ (٢٢٣٥-٢٠٤٠) 2085 (2040-2335)	(١) STD model	(١) ٤٠٠ لتر (1GR-FE) 5-speed manual	LX/STD		
٧٥R ١٦- ٨PRLT	٩٠ (احتياطي) ٩٠ (+٩٠ إضافي)	٧٢ ٧٢	أسطوانات Drums	محور Axle	صلب، توازي Coil springs	٢٠٨٥ (٢٢٣٥-٢٠٤٠) 2085 (2040-2335)	٣٢٠٠	٢١٠٥ (٢٤١٥-٢١١٠) 2115 (2110-2415)	(٢) LX model	(٢) ٤٠٠ لتر (1GR-FE) 5-speed manual	STD		
-١٦R ٧,٥ PRLT٨	١٣٠	٦,٣	أقراص Abras	محور Axle	صلب، توازي Coil springs	٢٢٠٠ (٢٤١٠-٢١٩٥) 2205 (2195-2410)	٣٢٠٠	٢٢٠٥ (٢٤١٠-٢١٩٥) 2205 (2195-2410)	(٣) LX model	(٣) ٤٠٠ لتر (1GR-FE) 5-speed manual	LX/STD		
٧٥R ١٦- ٨PRLT	١٣٠	٦,٣	أسطوانات Drums	محور Axle	صلب، توازي Coil springs	٢٢٠٥ (٢٤٧٠-٢٢٧٥) 2275 (2275-2470)	٣٢٠٠	٢٢٧٥ (٢٤٧٠-٢٢٧٥) 2275 (2275-2470)	(٤) LX model	(٤) ٤٠٠ لتر (1GR-FE) 5-speed manual	STD		
-١٦R ٧,٥ PRLT٨	٩٠ (احتياطي) ٩٠ (+٩٠ إضافي)	٦,٨	أقراص Abras	محور Axle	صلب، توازي Coil springs	٢٢٤٠ (٢٤١٠-٢٤٤٠) 2240 (2240-2410)	٣٢٠٠	٢٢٤٠ (٢٤١٠-٢٤٤٠) 2240 (2240-2410)	(٥) STD model	(٥) ٤٠٠ لتر (1GR-FE) 5-speed manual	STD		
٧٥R ١٦- ٨PRLT	١٣٠	٦,٣	أقراص Abras	محور Axle	صلب، توازي Coil springs	٢١٠٥ (٢٤٥٥-٢١١٠) 2155 (2110-2355)	٣٠٦٠	٢١٠٥ (٢٤٥٥-٢١١٠) 2155 (2110-2355)	(٦) LX model	(٦) ٤٠٠ لتر (1GR-FE) 5-speed manual	LX		
-١٦R ٧,٥ PRLT٨	١٣٠	٦,٣	أقراص Abras	محور Axle	صلب، توازي Coil springs	٢٢٧٥ (٢٤٦٥-٢٢١٠) 2275 (2210-2465)	٣٠٦٠	٢٢٧٥ (٢٤٦٥-٢٢١٠) 2275 (2210-2465)	(٧) LX model	(٧) ٤٠٠ لتر (1GR-FE) 5-speed manual	LX/STD		
-١٦R ٧,٥ PRLT٨	٩٠	٥,٥	أقراص Abras	محور Axle	صلب، توازي Coil springs	١٨٨٥ (٢٠٥٠-١٨٥٠) 1885 (1850-2025)	٢٦٠٠	١٨٨٥ (٢٠٥٠-١٨٥٠) 1885 (1850-2025)	(٨) STD model	(٨) ٤٠٠ لتر (1GR-FE) 5-speed manual	STD		
٧٥R ١٦- ٨PRLT	٩٠	٥,٥	أقراص Abras	محور Axle	صلب، توازي Coil springs	١٨٦٥ (١٩٩٠-١٨٦٥) 1865 (1865-1990)	٢٦٠٠	١٨٦٥ (١٩٩٠-١٨٦٥) 1865 (1865-1990)	(٩) STD model	(٩) ٤٠٠ لتر (1GR-FE) 5-speed manual	STD		
-١٦R ٧,٥ PRLT٨	٩٠	٥,٥	أقراص Abras	محور Axle	صلب، توازي Coil springs	١٩٤٥ (١٩٤٥-١٩٦٥) 1945 (1945-1965)	٢٦٠٠	١٩٤٥ (١٩٤٥-١٩٦٥) 1945 (1945-1965)	(١٠) STD model	(١٠) ٤٠٠ لتر (1GR-FE) 5-speed manual	STD		

طرادات الجسم وقاعدة العجلات BODY TYPE & WHEELBASE

بيك أب بمقصورة واحدة

فانقة الطول

Super Long Wheelbase Single Cab Pickup

بيك أب بمقصورةتين

وقدادة عجلات

فانقة الطول

Super Long Wheelbase Double Cab Pickup

سقف صلب

وقدادة عجلات

طويلة

Long Wheelbase Hard Top

سقف صلب

وقدادة عجلات شبه

طويلة

Semi-long Wheelbase Hard Top

سقف صلب

وقدادة عجلات قصيرة

Short Wheelbase Hard Top

سقف لدن

وقدادة عجلات قصيرة

Short Wheelbase Soft Top



**مستويات عظيمة من الراحة والأداء توفرها هذه السيارة الفان ذات الأبواب الأربع وقاعدة العجلات شبه الطويلة.**

تتمتع بأداء لاندكروزر في سيارة فان رباعية الأبواب مريحة وفسحة وسيلة الركوب. يضاف إلى ذلك خزان الوقود بالسعة الزائدة الذي يعني توقفات أقل للتزوّد بالوقود.

**130** لتر

خزان وقود سعة ١٣٠ لتر  
130 liter fuel tank

### **Plenty of comfort and performance in this semi-long wheelbase 4-door van.**

Enjoy Land Cruiser performance in a comfortable, spacious, easy-to-board 4-door van. Plus, an extra large fuel tank that means fewer assists to stop for fuel.

